

A TANÁCS (KKBP) 2021/482 HATÁROZATA**(2021. március 22.)****a Mianmarral/Burmával szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2013/184/KKBP határozat módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 29. cikkére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2013. április 22-én elfogadta a Mianmarral/Burmával szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2013/184/KKBP határozatot ⁽¹⁾.
- (2) A Tanács 2021. február 22-én következtetéseket fogadott el, amelyekben a lehető leghatározottabban elítélte a Mianmarban/Burmában 2021. február 1-jén végrehajtott katonai puccsot. A Tanács a válság enyhítésére hívott fel a szükségállapot azonnali megszüntetése, a legitim polgári kormány helyreállítása és az újonnan megválasztott parlament megnyitása révén.
- (3) A Tanács felszólította a katonai hatóságokat arra is, hogy bocsássák szabadon az elnököt, az államtanácsost és mindazokat, akiket a puccsal kapcsolatban őrizetbe vettek vagy letartóztattak. A Tanács hangsúlyozta, hogy biztosítani kell az akadálymentes távközlést, garantálni kell a véleménynyilvánítás, az egyesülés és a gyülekezés szabadságát és az információhoz való hozzáférést, továbbá tiszteletben kell tartani a jogállamiságot és az emberi jogokat. Elítélte a békés tüntetőkkel szemben alkalmazott katonai és rendőri elnyomást, egyúttal felhívott arra, hogy a nemzetközi joggal összhangban a hatóságok tanúsítsanak maximális önmérsékletet, és valamennyi fél tartózkodjon az erőszaktól.
- (4) A tanácsi következtetések aláhúzták az Unió készségét arra, hogy a katonai puccsra válaszul korlátozó intézkedéseket fogadjon el.
- (5) Tekintettel a helyzet súlyosságára, a Tanács úgy véli, hogy a jegyzékbevételei kritériumokat módosítani kell, hogy lehetővé váljon célzott korlátozó intézkedések alkalmazása olyan természetes és jogi személyekkel, szervezetekkel és szervekkel szemben, akik vagy amelyek tevékenységei aláássák a demokráciát és a jogállamiságot Mianmarban/Burmában, valamint olyan jogi személyekkel, szervezetekkel és szervekkel szemben, amelyek a mianmari fegyveres erők (Tatmadaw) tulajdonában vagy ellenőrzése alatt állnak, vagy amelyek bevételt generálnak, támogatást nyújtanak a mianmari fegyveres erők (Tatmadaw) számára, illetve hasznot húznak azokból, és ezáltal hozzájárulnak a demokráciát és a jogállamiságot aláásó tevékenységekhez vagy súlyos emberi jogi jogsértésekhez, illetve hasznot húznak azokból Mianmarban/Burmában.
- (6) Figyelembe véve a mianmari/burmai helyzetet, helyénvaló módosítani a 2013/184/KKBP határozat címét.
- (7) A 2013/184/KKBP határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A 2013/184/KKBP határozat a következőképpen módosul:

1. A cím helyébe a következő szöveg lép:

„A Tanács 2013/184/KKBP határozata a mianmari/burmai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről”.

⁽¹⁾ A Tanács 2013/184/KKBP határozata (2013. április 22.) a Mianmarral/Burmával szembeni korlátozó intézkedésekről és a 2010/232/KKBP határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 111., 2013.4.23., 75. o.).

2. Az 5. cikk (1) bekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

„5. cikk

(1) A tagállamok megteszik a szükséges intézkedéseket, hogy megakadályozzák az alábbi személyeknek a területükre történő beutazását vagy az azon történő átutazását:

- a) a mianmari fegyveres erők (Tatmadaw), a mianmari rendőri erők és a határrendészeti erők kötelékébe tartozó, Mianmarban/Burmában elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért felelős természetes személyek;
- b) olyan természetes személyek, akiknek a cselekményei, politikái vagy tevékenységei aláássák a demokráciát vagy a jogállamiságot Mianmarban/Burmában, vagy akik közreműködnek a Mianmar/Burma békéjét, biztonságát vagy stabilitását fenyegető cselekményekben, vagy azokhoz támogatást nyújtanak;
- c) a mianmari fegyveres erők (Tatmadaw), a mianmari rendőri erők és a határrendészeti erők kötelékébe tartozó, a rászoruló polgároknak történő humanitárius segítségnyújtás akadályozásáért felelős természetes személyek;
- d) a mianmari fegyveres erők (Tatmadaw), a mianmari rendőri erők és a határrendészeti erők kötelékébe tartozó, az állítólagos súlyos emberi jogi jogsértések vagy visszaélések független kivizsgálásának akadályozásáért felelős természetes személyek; vagy
- e) az a) – d) pontban említett természetes személyekkel kapcsolatban álló természetes személyek;

a mellékletben felsoroltak szerint.”

3. A 6. cikk (1) bekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

„6. cikk

(1) Be kell fagyasztani valamennyi pénzeszközt és gazdasági erőforrást, amely a következőkhöz tartozik, vagy azok tulajdonában vagy birtokában van, vagy azok ellenőrzése alatt áll:

- a) a mianmari fegyveres erők (Tatmadaw), a mianmari rendőri erők és a határrendészeti erők kötelékébe tartozó, Mianmarban/Burmában elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért felelős természetes személyek;
- b) olyan természetes és jogi személyek, szervezetek és szervek, akik vagy amelyek cselekményei, politikái vagy tevékenységei aláássák a demokráciát vagy a jogállamiságot Mianmarban/Burmában, vagy akik vagy amelyek közreműködnek a Mianmar/Burma békéjét, biztonságát vagy stabilitását fenyegető cselekményekben, vagy ezekhez támogatást nyújtanak;
- c) a mianmari fegyveres erők (Tatmadaw), a mianmari rendőri erők és a határrendészeti erők kötelékébe tartozó, a rászoruló polgári lakosságnak történő humanitárius segítségnyújtás akadályozásáért felelős természetes személyek;
- d) a mianmari fegyveres erők (Tatmadaw), a mianmari rendőri erők és a határrendészeti erők kötelékébe tartozó, az állítólagos súlyos emberi jogi jogsértések vagy visszaélések független kivizsgálásának akadályozásáért felelős természetes személyek;
- e) olyan jogi személyek, szervezetek vagy szervek, amelyek a mianmari fegyveres erők (Tatmadaw) tulajdonában vagy ellenőrzése alatt állnak, vagy amelyek bevételt generálnak, támogatást nyújtanak a mianmari fegyveres erők (Tatmadaw) számára, illetve hasznot húznak azokból; vagy
- f) az a) – e) pontban említettekkel kapcsolatban álló természetes vagy jogi személyek, szervezetek vagy szervek;

a mellékletben felsoroltak szerint.”

4. A szöveg a következő cikkel egészül ki:

„6a. cikk

(1) A 6. cikk (1) és (2) bekezdésétől eltérve, egy tagállam illetékes hatóságai – az illetékes hatóságok által megfelelőnek ítélt feltételekkel – engedélyezhetik a mellékletben felsorolt valamely természetes vagy jogi személyhez, szervezethez vagy szervhez tartozó bizonyos befagyasztott pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások felszabadítását, vagy bizonyos pénzeszközöknek vagy gazdasági erőforrásoknak a mellékletben felsorolt valamely természetes vagy jogi személy, szervezet vagy szerv rendelkezésére bocsátását, miután megállapították, hogy az ilyen pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások biztosítása humanitárius célokból – így például a segítség, többek között orvosi felszerelések és élelmiszerek nyújtása vagy a segítségnyújtás megkönnyítése céljából –, a humanitárius dolgozók szállítása és a kapcsolódó segítségnyújtás céljából, vagy Mianmarból/Burmából történő evakuációk céljából szükséges.

(2) Az érintett tagállam az e cikk alapján megadott minden engedélyről az engedély megadását követő négy héten belül tájékoztatja a többi tagállamot és a Bizottságot.”

2. cikk

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2021. március 22-én.

a Tanács részéről

az elnök

J. BORRELL FONTELLES
